

HOJA DE DATOS DE SEGURIDAD

1. Identificación del producto y de la compañía

Nombre del producto

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant (Aerosols All Scents)

CAS

Mezcla

Esta Hoja de Datos de Seguridad esté destinada a identificar los riesgos laborales para los empleados en el lugar de trabajo, para el personal de emergencias y para otras situaciones donde haya un mayor potencial de riesgo debido a la exposición prolongada o a mayor escala, de conformidad con los requerimientos de la Agencia del gobierno norteamericano a cargo de la Seguridad y la Salud (OSHA).

Esta Hoja de Datos de Seguridad no está destinada al uso por parte del consumidor de nuestros productos. Para uso del consumidor, todas las precauciones y el lenguaje de primeros auxilios vienen provistos en la etiqueta del producto, de conformidad con la regulación gubernamental aplicable.

Uso del producto Distribuido por Desodorante Reckitt Benckiser

Morris Corporate Center IV 399 Interpace Parkway

P.O. Box 225

Parsippany, NJ 07054-0225

En caso de emergencia: 1-800-338-6167 Transporte emergencias: 24 horas Número de: América del Norte: CHEMTREC: 1-800-424-9300 Fuera de los Estados Unidos: 1-703-527-3887

REFERENCIA
HMIS/NFPA

Severo 4
Serio 3
Moderado 2
Ligeramente 1
Mínimo 0





2. Identificación de riesgos

Resumen de emergencias

ATENCIÓN

CONTENIDO BAJO PRESIÓN.

EL ENVASE PUEDE EXPLOTAR SI SE CALIENTA. PUEDE IRRITAR LOS OJOS. NO PONER en contacto con los ojos, la piel o la ropa. No ingerir. NO lo rocíe directamente sobre la comida. El contacto prolongado o frecuente con la piel puede provocar una reacción alérgica. NO rocíe hacia la cara. No perfore o incinere el envase. NO quemar. Almacenar alejado del calor. NO exponer al calor ni almacenar a temperaturas

superiores a 120°F (49°C).

MANTÉNGASE FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.

Efectos potenciales a corto plazo para la salud

Vías de exposición Ojos, contacto con la piel, inhalación.

Ojos No se espero ninguno durante condiciones normales de uso.

Puede producir irritación en caso de contacto directo con los ojos.

Piel No se espero ninguno durante condiciones normales de uso.

El contacto prolongado o frecuente con la piel puede provocar una reacción alérgica.

InhalaciónNo se espero ninguno durante condiciones normales de uso.IngestiónNo se conocen ni esperan daños a la salud con el uso normal.

Órganos establecidos Piel. Ojos.

Efectos crónica La exposición repetida o prolongada puede causar deshidratación, sequedad y

dermatitis.

Señas y síntomas Los síntomas pueden incluir enrojecimiento, edema, sequedad, degrasamiento y

agrietamiento de la piel. Los síntomas por sobreexposición pueden ser dolor de cabeza,

vértigo, cansancio, náuseas y vómitos.

Cumplimiento regulatorio de OSHA

Este producto es calificado como "químicamente peligroso" en los términos de la OSHA

Hazard Communication Standard, 29 CFR 1910.1200.

#22980 Página 1 de 9 Fecha de emisión 24-Ago-2012

3. Composición / Información sobre los ingredientes

Ingrediente(s)	# CAS	Porcentaje
Etanol	64-17-5	2.5 - 10
Tetraborato de sodio	1303-96-4	0.1 - 1

4. Medidas de primeros auxilios

Procedimientos de primeros auxilios

Contacto con los ojos En caso de caer en los ojos, enjuague inmediatamente con bastante agua. En el caso

de usar lentes de contacto quíteselos y continúe enjuagando los ojos con agua por lo menos durante 15 minutos. Si aparece una irritación, consultar con el médico.

Contacto con la piel En el caso de caer sobre la piel, lave con agua y jabón. Si aparece una irritación, busque

atención médica. Deje de usar INMEDIATAMENTE y busque atención médica si

desarrolla una reacción.. Lavarse las manos después de la manipulación.

Inhalación Salga al aire libre.

En caso de ingestión, consultar inmediatamente con el médico o con el centro de control Ingestión

de envenenamiento. NO provoque el vómito. Rincer la bouche avec de l'eau.

Notas para el médico Tratar al paciente según sus síntomas.

Consejo general No perforar ni incinerar el recipiente. Mantener alejado de fuentes de ignición. No fumar. En caso de malestar, acuda al médico (si es posible, muéstrele la etiqueta). Asegúrese de que el personal médico tenga conocimiento de los materiales involucrados y tome las precauciones adecuadas para su propia protección. Muéstrele esta ficha de seguridad al doctor que esté de servicio. Evitar contacto con ojos y piel. Mantener fuera del alcance

de los niños.

AVISO A LOS PADRES: El mal uso intencional de los productos en aerosol, debido a su concentración e inhalación deliberadas, puede ser nocivo o fatal. Ayude a evitar la inhalación abusiva, para mayor información, viste www.inhalant.org. Usar solamente de

la manera indicada.

5. Medidas para combatir incendios

Aerosol: Extensión de la llama < 18 pulgadas (45 cm). Características inflamables

NFPA: NIVEL DE AEROSOL: Inflamabilidad 1, por la NFPA 30B

Medios de Extinción

Tratar el material circundante. Medio extintor apropiado

Medios inadecuados No disponible

Protección para bomberos

Riesgos específicos derivados

del producto químico

Contenido bajo presión. El envase a presión puede explotar cuando se expone al calor o a la llama. Enfríe los recipientes con abundante agua hasta tiempo después de apagado

el incendio.

Equipo de protección para

bomberos

Los bomberos deben usar ropa de protección completa que incluya aparato de respiración autónomo.

Pueden incluír y no están limitados a: Óxidos de carbono.

Productos de combustión peligrosa

Datos de la explosión

Sensibilidad al impacto

mecánico

No disponible

Sensibilidad a la descarga

estática

No disponible

6. Medidas de liberación accidental

Precauciones individuales Mantenga alejado al personal que no sea necesario. No toque el material derramado ni

camine sobre él. No toque los recipientes dañados ni el material derramado si no está usando la vestimenta de protección adecuada. Mantenga alejadas a las personas de la

zona de la fuga y en sentido opuesto al viento.

medio ambiente

Precauciones para la protección del Impidas nuevos escapes o derrames de forma segura. No contamine el agua.

#22980 Página 2 de 9 Fecha de emisión 24-Ago-2012 Métodos de contención Eliminar todas las fuentes de ignición (no fumar, teas, chispas ni llamas en los

alrededores). Detenga la fuga si hacerlo no entraña riesgos. Evite su entrada en vías

fluviales, sistemas de drenaje, sótanos o áreas cerradas.

Métodos de limpieza

Antes de proceder a limpiar, referirse a los datos sobre riesgos dados más arriba. Retirar las fuentes de ignición. Si bien los riesgos de derrames o pérdidas importantes son poco probables en el caso de aerosoles, en el caso que ocurran pueden absorberse con un material absorbente ininflamable como arena o vermiculite

7. Manejo y almacenamiento

Manipulación

Almacenamiento

ATENCIÓN

Asegure una ventilación apropiada. Contenido bajo presión. EL ENVASE PUEDE EXPLOTAR SI SE CALIENTA. PUEDE IRRITAR LOS OJOS. NO PONER en contacto con los ojos, la piel o la ropa. No ingerir. NO lo rocíe directamente sobre la comida. El contacto prolongado o frecuente con la piel puede provocar una reacción alérgica. NO rocíe hacia la cara. No perforar ni incinerar el recipiente. NO quemar. Almacenar alejado del calor. NO exponer al calor ni almacenar a temperaturas superiores a 120°F (49°C).

Mantener fuera del alcance de los niños. Manténgalo alejado de la luz directa del sol. Almacénelo a temperatura inferior a 50°C/122°F. Mantener alejado del calor, de llamas y de otras fuentes de ignición.

AVISO A LOS PADRES: El mal uso intencional de los productos en aerosol, debido a su concentración e inhalación deliberadas, puede ser nocivo o fatal. Ayude a evitar la inhalación abusiva, para mayor información, viste www.inhalant.org. Usar solamente de la manera indicada.

8. Controles de exposición y protección personal

Límite(s) de exposición		_
Ingrediente(s)	Límites de exposición	
Etanol	ACGIH-VUL PPT:	
	1000 ppm LECP:	
	1000 ppm OSHA -	
	PEL	
	PPT: 1000 ppm	
Tetraborato de sodio	ACGIH-VUL	
	PPT: 2 mg/m3	
	LECP: 6 mg/m3	
	OSHA-PEL	
	No establecido	

Controles de ingeniería Protección personal

La ventilación general es normalmente suficiente.

Leer la etiqueta del producto para consultar sobre las medidas especiales de protección o las precauciones que se hayan identificados para el uso de este producto por parte de los consumidores. Las siguientes recomendaciones están dadas para los empleados en el lugar de trabajo, para el personal de emergencias y para aquellas situaciones y condiciones donde exista un mayor potencial de riesgo a causa de la exposición prolongada.

Protección para ojos y rostro

Normalmente no es necesario bajo condiciones normales de uso.

Gafas de seguridad con protección lateral del ojo o total y la cara se debe usar si la evaluación del riesgo indique que es necesario que el lugar de trabajo o los servicios de emergencia

emergencia.

Protección de las manos Normalmente no es necesario bajo condiciones normales de uso.

Resistentes a químicos guantes, impermeables deben ser usados si la evaluación del riesgo indique que es necesario que el lugar de trabajo o los servicios de

emergencia.

Protección de la piel y del

cuerpo

Las medidas de precaución habituales mientras se manipula el producto proveerán una adecuada protección contra daños e irritaciones.

Protección respiratoria Normalmente no es necesario bajo condiciones normales de uso.

Donde los niveles de la pauta de la exposición pueden ser excedidos, utilice un respirador aprobado de NIOSH.

#22980 Página 3 de 9 Fecha de emisión 24-Ago-2012

Consideraciones sobre higiene general

Manipúlelo con las precauciones de higiene industrial adecuadas, y respete las prácticas de seguridad. No coma ni beba durante su utilización.

Se recomienda como práctica de higiene lavarse las manos con agua y jabón después de cada uso, a fin de evitar posibles irritaciones en los ojos por contacto con las manos. Evitar el contacto con los ojos, la piel y la ropa.

9. Propiedades físicas y químicas

Aspecto Aerosol
Color Incoloro

Estado físicoAerosol brumosoOlorCaracterísticoUmbral de olorNo disponible

Estado físico Gas

pH No disponiblePunto de congelamiento No disponible

Punto de ebullición > 75 °C (> 167.00 °F)

Punto de fluidezNo disponibleTasa de evaporaciónNo disponible

Punto de inflamabilidad > 100 °C (> 212.00 °F)

Temperatura de autoignición Límites de inflamabilidad en aire,

Inferior, % por volumen

Límites de inflamabilidad en aire,

Superior, % por volumen

Presión de vapor

Densidad de vapor

Peso específico

No disponible

No disponible

Coeficiente de la distribución de la

agua/aceite

10. Estabilidad y reactividad

Reactividad Este producto puede hacer reacción con agentes oxidantes.

No disponible

No disponible

No disponible

No disponible

Posibilidad de reacciones peligrosas La polimerización peligrosa no ocurre.

Estabilidad Química Estable bajo las condiciones de almacenamiento recomendadas.

Condiciones a evitar Los recipientes de tipo aerosol son inestables a temperaturas por arriba de 49°C

(120.2°F).

NO MEZCLAR CON LEJÍA ni usar con otros productos de uso doméstico. Proteger de la luz solar y no exponer a temperaturas que excedan los 50°C (120°F). Las temperaturas extremas pueden producirse dentro de los vehículos y cerca de hornos y chimeneas. Evitar el contacto con superficies calientes o la cercanía con llamas desnudas. No perforar ni incinerar después del uso. No pulverizar sobre una llama desnuda, sobre o cerca del fuego o cerca de cualquier material incandescente, como un fuego eléctrico.

Materiales incompatibles Oxidantes. Ácidos. Cáusticos.

Productos de descomposición

peligrosos

Pueden incluír y no están limitados a: Óxidos de carbono.

11. Información toxicológica

Análisis de los componentes - CL50	
Ingrediente(s)	CL50
Etanol	31623 ppm rata
Tetraborato de sodio	No disponible
Anólisis de los componentes - Oral DL50	
Ingrediente(s)	DL50
Etanol	3450 mg/kg ratón; 7060 mg/kg rata
Tetraborato de sodio	2660 mg/kg rata; 5330 mg/kg Cuye

#22980 Página 4 de 9 Fecha de emisión 24-Ago-2012

Efectos debidos a una exposición aguda

Ojos No se espero ninguno durante condiciones normales de uso.

Puede producir irritación en caso de contacto directo con los ojos.

Piel No se espero ninguno durante condiciones normales de uso.

El contacto prolongado o frecuente con la piel puede provocar una reacción alérgica.

InhalaciónNo se espero ninguno durante condiciones normales de uso.IngestiónNo se conocen ni esperan daños a la salud con el uso normal.

SensibilizaciónNo se esperan efectos crónicos sobre la salud relacionados con el producto terminado.Efectos crónicaNo se esperan efectos crónicos sobre la salud relacionados con el producto terminado.CarcinogenicidadNo se esperan efectos crónicos sobre la salud relacionados con el producto terminado.MutagenicidadNo se esperan efectos crónicos sobre la salud relacionados con el producto terminado.

Efectos sobre la reproducción

No se esperan efectos crónicos sobre la salud relacionados con el producto terminado. No se esperan efectos crónicos sobre la salud relacionados con el producto terminado.

Nombre de productos

Teratogenicidad

No disponible

toxicológicamente sinérgicos

12. Información ecológica

Efectos ecotoxicológicos Este producto no se ha probado.

Ecotoxicity - Freshwater Fish - Acute Toxicity Data

Etanol 64-17-5 96 Hr LC50 Oncorhynchus mykiss: 12.0 - 16.0 mL/L [static]; 96 Hr LC50 Pimephales

promelas: >100 mg/L [static]; 96 Hr LC50 Pimephales promelas: 13400 - 15100 mg/L

[flow-through]

Ecotoxicity - Water Flea - Acute Toxicity Data

Etanol 64-17-5 48 Hr LC50 Daphnia magna: 9268 - 14221 mg/L; 24 Hr EC50 Daphnia magna: 10800

mg/L; 48 Hr EC50 Daphnia magna: 2 mg/L [Static]

Persistencia y degradabilidad No disponible
Bioacumulación / acumulación No disponible
Movilidad en el medio ambiente No disponible
Efectos sobre el medio ambiente No disponible
Toxicidad acuática No disponible
Coeficiente de reparto No disponible
Información de destino químico No disponible

13. Consideraciones de eliminación

Instrucciones para la eliminación Elimine de acuerdo con todas las regulaciones aplicables. El envase vacío puede

eliminarse como basura doméstica o enjuagar y reciclar en su caso.

Desechos de residuos / producto no No disponible

utilizado

Envases contaminados No disponible

#22980 Página 5 de 9 Fecha de emisión 24-Ago-2012

14. Información relativa al transporte

	•			
Ministerio de Transportes de los Estados Unidos. (DOT)				
	UN 1950, Aerosoles, ininflammable, 2.2, Cantidad limitada			
Transporte de material peligroso (TDG - Canada)				
	UN 1950, Aerosoles, ininflammable, 2.2, Cantidad limitada			
IMDG (Transporte marítimo)				
	Aerosoles, ininflammable, Clase 2.2, UN 1950 Cantidad limitada			
IATA/ICAO (Aire)				
	UN 1950, Aerosoles, ininflammable, 2.2, o Bien de consume, ID			
	8000 si es aceptable para las compañías aéreas			

#22980 Página 6 de 9 Fecha de emisión 24-Ago-2012

15. Información reguladora

Administración de Salud y Seguridad Ocupacional (en inglés, OSHA)

29 CFR 1910.1200 hazardous

chemical

Sí

Reglamentaciones federales de los

E.E.U.U.

Este producto es calificado como "químicamente peligroso" en los términos de la OSHA

Hazard Communication Standard, 29 CFR 1910.1200.

Registración del producto: El producto cumple con los requerimientos regulatorios de la

directiva CPSC. Este producto no requiere una registración específica.

Ley Global de Responsabilidad, Compensación y Respuesta Medioambiental (Superfund) (en inglés, CERCLA) Cantidad Declarable

Hidróxido de sodio: 1000.0000

Ley de Enmiendas y Reautorizaciones Superiores (Superfund) de 1986 (en inglés, SARA)

Categorías de peligro Peligro Inmediato: - Sí

Peligro Retrasado - No Peligro de Incendio - No Peligro de Presión: - Sí Peligro de Reactividad - No

Sección 302 - Substancia

Extremadamente Peligrosa

Sección 311 - Químico Peligroso No

Clean Air Act (CAA) No disponible
Clean Water Act (CWA) No disponible

Reglamentos estatales Este producto no contiene una substancia química que según el Estado de California

pueda producir cáncer, defectos de nacimiento u otros daños reproductivos.

U.S. - California - 8 CCR Section 339 - Director's List of Hazardous Substances

Etanol 64-17-5 Present (refers to solutions >=25% which are not beverage alcohols)

Tetraborato de sodio 1303-96-4 Present (exempt except when present as free crystal/powder, listed under Borates,

tetra, sodium salts)

U.S. - Illinois - Toxic Air Contaminants

Tetraborato de sodio 1303-96-4 Present (listed under Sodium borate)

U.S. - Massachusetts - Right To Know List

Etanol 64-17-5 Teratogénico Tetraborato de sodio 1303-96-4 Presente

U.S. - Minnesota - Hazardous Substance List

Etanol 64-17-5 Presente
Tetraborato de sodio 1303-96-4 Presente
U.S. - New Jersey - Right to Know Hazardous Substance List
Etanol 64-17-5 sn 0844

Tetraborato de sodio 1303-96-4 sn 0241 (listed under Sodium borates)

U.S. - Pennsylvania - RTK (Right to Know) List

Etanol 64-17-5 Presente Tetraborato de sodio 1303-96-4 Presente

U.S. - Rhode Island - Hazardous Substance List

Etanol 64-17-5 Tóxico; Inflamable

Tetraborato de sodio 1303-96-4 Tóxico

Estado del inventario

País(es) o región Nombre de inventario En existencia (sí/no)*

Estados Unidos y Puerto Rico Ley de Control de Sustancias Tóxicas (en inglés, TSCA) Inventario Sí

Una respuesta "Sí" indica que todos los componentes de este producto cumplen con los requisitos de los inventarios administrados por el/los país(es) gobernantes

#22980 Página 7 de 9 Fecha de emisión 24-Ago-2012

16. Otra información

Cláusula de limitación de responsabilidad

Información adicional

Este producto debe usarse exclusivamente en la forma indicada en la etiqueta y para el propósito destinado. Según nuestro leal saber y entender la información aquí contenida es correcta. No obstante, ni el proveedor más arriba indicado ni ninguno de sus agentes subsidiarios asume responsabilidad alguna por la completitud o la exactitud de la información contenida en el presente. La decisión final de la conveniencia de cualquier material es responsabilidad exclusiva del usuario. Todos los materiales pueden presentar riesgos desconocidos y deben usarse con precaución. Si bien algunos riesgos se describen en el presente, no podemos garantizar que los mismos sean todos los riesgos existentes.

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - Apple & Shimmering Spice, 8 oz - 0340663v1.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - Apple Cinnamon Medley, 8 oz/18oz - 0340663v1.0/0384786v1.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - Cool Linen & White Lilac, 8 oz - 0299269v2.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - Fresh Waters, 8 oz/18 oz - 0299265v2.0/0384784v1.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - Lavender & Chamomile, 8 oz/18 oz - 0299234v2.0/0384781v1.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - Magnolia & Cherry Blossom, 8 oz - 0299264v2.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - Papaya & Mango, 8 oz/18 oz - 0299268v2.0/0384785v1.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - Rain Garden, 8 oz - 0299218v2.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - Sparkling Citrus, 8 oz - 0299266v2.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - Vanilla Indulgence, 8 oz/18oz - 0299270v2.0/0384783v1.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - Vanilla Sugar Sparkle, 8 oz - 0299270v2.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - White Lily & Orchid, 8 oz - 0299264v2.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - White Peach & Magnolia, 8 oz - 0299268v2.0

AIR WICK® 4-In-1 Air Freshener with 100% Natural Propellant - Apple & Shimmering Spice, 8 oz - 0340663v1.0

AIR WICK® 4-In-1 Air Freshener with 100% Natural Propellant - Apple Cinnamon Medley, 8 oz/18oz - 0340663v1.0/0384786v1.0

AIR WICK® 4-In-1 Air Freshener with 100% Natural Propellant - Cool Linen & White Lilac, 8 oz - 0299269v2.0

AIR WICK® 4-In-1 Air Freshener with 100% Natural Propellant - Fresh Waters, 8 oz/18 oz - 0299265v2.0/0384784v1.0

AIR WICK® 4-In-1 Air Freshener with 100% Natural Propellant - Lavender & Chamomile, 8 oz/18 oz - 0299234v2.0/0384781v1.0

AIR WICK® 4-In-1 Air Freshener with 100% Natural Propellant - Magnolia & Cherry Blossom, 8 oz - 0299264v2.0

AIR WICK® 4-In-1 Air Freshener with 100% Natural Propellant - Papaya & Mango, 8 oz/18 oz - 0299268v2.0/0384785v1.0

AIR WICK® 4-In-1 Air Freshener with 100% Natural Propellant - Rain Garden, 8 oz - 0299218v2.0

AIR WICK® 4-In-1 Air Freshener with 100% Natural Propellant - Sparkling Citrus, 8 oz - 0299266v2.0

AIR WICK® 4-In-1 Air Freshener with 100% Natural Propellant - Vanilla Indulgence, 8 oz/18oz - 0299270v2.0/0384783v1.0

AIR WICK® 4-In-1 Air Freshener with 100% Natural Propellant - Vanilla Sugar Sparkle, 8 oz - 0299270

AIR WICK® 4-In-1 Air Freshener with 100% Natural Propellant - White Lily & Orchid, 8 oz - 0299264v2.0

AIR WICK® 4-In-1 Air Freshener with 100% Natural Propellant - White Peach & Magnolia, 8 oz - 0299268v2.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - Serene Waters (National Parks - Glacier Bay), 8 oz - 0299265v2.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - Tropical Sunset (National Parks - Hawaii), 8 oz - 0299268v2.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - Warm Apple Pie (Festive Moments), 8 oz/18 oz - 0340663v1.0/0384786v1.0

AIR WICK® Air Freshener with 100% Natural Propellant - Vanilla Sugar Cookies (Festive Moments), 8 oz/18 oz - 0299270v2.0/0384783v1.0

Fecha de emisión 24-Ago-2012

Fecha de vigencia Preparado cerca Otra información 15-Ago-2012

Departamento de regulación Reckitt Benckiser 800-333-3899

Para obtener una Hoja de Datos de Seguridad actualizada, por favor póngase en contacto con el distribuidor /el fabricante que figura en la primera página de este documento.

#22980 Página 9 de 9 Fecha de emisión 24-Ago-2012